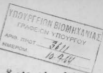


π.Α.

ΒΑΣΙΛΕΙΟΝ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ
ΥΠΟΥΡΓΕΙΟΝ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑΣ
ΔΙΕΥΘΥΝΣΙΣ ΔΙΟΙΚΗΤΙΚΟΥ
ΤΜΗΜΑ Ιον
Αριθ.Πρωτ. 53811/4431

ΕΙΣ ΕΓΧΡΩΣΤΗ



Έν'Αθήναις τῆ 9' Ιουλίου 1964

Πρὸς τὰς

1) Γεν.Δ/νσεις καὶ Δ/νσεις
Παρ' ἡμῖν

2) Ι.Γ.Β.Υ.- Ένισχύσις

3) Έθν.Ταπητ.κόν Ὀργανισμὸν
Ένισχύσις

Αρχεῖον
10-7-1964

Κοινοποιούμεν ὑμῖν κατωτέρω τὴν ἀπ'ἀριθ. 1786/16.6.64
ἀριθμο 5) ἐγκύκλιον τοῦ Ἀνωτάτου Συμβουλίου Δημοσίων Ὑπηρεσιῶν, ἵ
να λάβητε γνώσιν.-

ΥΠΟΥΡΓΟΣ Β.Υ.

Ο ΓΕΝ.ΓΡΑΜΜΑΤΕΥΣ
Α. ΣΙΑΜΠΙΔΗΣ

Κοινοποιήσις:

Δ/σιν Διοικητικῶν
Τμῆμα Ιον (5)
Παρ' ἡμῖν



ΑΝΩΤΑΤΟΝ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΝ
ΔΗΜΟΣΙΩΝ ΥΠΗΡΕΣΙΩΝ
Αριθ.Πρωτ. 1786

Έν'Αθήναις τῆ 16.6.1964

ΡΩΜΕΟ 5

Θέμα: "Ὅπως εἰς τὰς καταρτιζομένας συμβάσεις προσλήψεως προσωπικοῦ
ἐπί σχέσει ἰδ.δικαίου περιλαμβάνηται διάταξις προβλέπουσα
τὴν εφαρμογὴν ἐπί τοῦ προσωπικοῦ τούτου τοῦ κεισαρχικοῦ
δικαίου τοῦ Υ.Κ."

Π Ρ Ο Σ

Ἀπαντα τὰ Ὑπουργεῖα
Διευθύνσεις Διοικητικῶν

Ι.- Κατ'ἐπανάληψιν ἐδόθη ἡμῖν ἀφορμὴ νά διαπιστώσωμεν ὅτι
εἰς τὰς συμβάσεις προσλήψεως, ὑπὸ τῶν Ὑπουργείων καὶ τῶν Δημοσίων

. // .

έν γένει ύπηρεσιών, προσωπικού επί συμβάσει σχέσεως Ιδιωτικού δικαίου, δέν περιλαμβάνονται διατάξεις προβλέπουσαι περί πειθαρχικής δίωξεως καί τιμώρησις του προσωπικού τούτου, διά τά παρ'αυτού διαπραττόμενα πειθαρχικά άδικήματα.

2.- Δεδομένου ότι τό επί συμβάσει σχέσεως Ιδιωτικού δικαίου προσωπικών του Δημοσίου δέν κέκτηται τήν Ιδιότητα του δημοσίου άκαλλήλου υπό τήν έννοιαν του άρθρου Ι του Ύπαλ.Κώδικος, άλλ' αποτελεί τό κατά τό άρθρον 63 αυτού Ιδιωτικόν προσωπικόν του Δημοσίου, επί του όποιου, συμφώνως πρός τό δεύτερον έδάφιο του άρθρου τούτου έν συνδυασμώ πρός τό άρθρον 175 του ίδιου Κώδικος, δέν έχουν εφαρμογή αι έν γένει διατάξεις καί τό πειθαρχικόν δικαίον αυτού, κλήν των διατάξεων των άρθρων 192 καί 212, ή προαναφερομένη έλλειπή διατύπωση των συμβάσεων, περιάγει τήν Διοίκεισιν εις άδυναμίαν νά προέρχεται εις τήν πειθαρχικήν δίωξιν καί τιμώρησιν των υπό του προσωπικού τούτου διαπραττομένων πειθαρχικών άδικημάτων, επί προφανεί ζημία του καλώς νοουμένου συμφέροντος της ύπηρεσίας.

3.- Τά εκ της τριούτης έλλειπούς διατυπώσεως των συμβάσεων προσλήψεως του περί ου πρόκειται προσωπικού δημιουργούμενον κενόν, δέν δύναται νά πληρωθῆ διὰ των προβλεπομένων υπό τούτων διοικητικών μέτρων, ήτοι της καταγγελίας της συμβάσεως εργασίας έν περιπτώσει παραμειλήσεως υπό του συμβεβλημένου της άναθεθείσης αὐτῷ ύπηρεσίας ή χαρακτηρίσεως του ως άνεπαρκούς ή άκαταλλήλου καί της περίκοπής της συμπεφυνημένης άμοιβής. Διότι ή μέν καταγγελία της συμβάσεως εργασίας δυσχερής ή καί οδδαμῶς δύναται νά εφαρμοσθῆ επί πασών των πειθαρχικών παραβάσεων καί ίδίω των ησσονος σημασίας τοιούτων, διά τās όποιās θά έδικαιολογούντο· αι υπό του Ύπαλ.Κώδικος προβλεπόμεναι άνάλογοι πρός πύτας ελαφρότεροι πειθαρχικοί ποιναι. Η δέ περίκοπή της συμπεφυνημένης άμοιβής μόνον επί περιπτώσεων μή προσφορῶς ύπηρεσίας δύναται νά εφαρμοσθῆ.

4.- Διά τήν πρόληψιν της δημιουργουμένης, εκ της έπισημαινομένης ως άνω έλλειπούς διατυπώσεως των συμβάσεων, άδυναμίας της Διοικήσεως, επιβάλλεται όπως εις τās συμβάσεις προσλήψεως του έν λόγω προσωπικού, τίθεται διάταξις προβλέπουσα τήν εφαρμογήν επί του προσωπικού τούτου του πειθαρχικού δικαίου του Ύπαλ.Κώδικος, αποκλειομένης μόνον της προσωγής ένώπιον του Συμβουλίου της Έπικρατίας.

5.- Έπειδή τ'άνωτέρω έν παρ.Ι έως καί 3 εκτιθέμενα ισχύουν καί διά τό Νομικόν Έρθεσπα Δημοσίου Δικαίου διά τό υπό τούτων, κατά τās κειμένας διατάξεις, προσλαμβάνόμενον προσωπικόν επί συμβάσει σχέσεως Ιδιωτικού δικαίου, επιβάλλεται όπως, εις τās καταρτιζόμενας άπ'αυτών συμβάσεις προσλήψεως του έν λόγω προσωπικού, περιλαμβάνεται

οιότατες κρίζουσα ότι επί τούτου εφαρμόζεται τό πειθαρχικόν δικαίον τό ισχύν διά τούς υπαλλήλους τών Ν.Π.Δ.Δ., αποκλειομένης μόνον τής προσφυγής ενύπκιον τού Συμβουλίου τής Έπικρατείας.

6.- Πρός άποτροπήν παντός κινδύνου δημιουργίας έρμηνευτικών ζητημάτων εκ τής διατυπώσεως τών συμβάσεων, ένδεικνυται όπως, εις έκαστην σύμβασιν προσλήψεως, υπό Διμοσίας Έγκρησίας ή Νομικού Προσώπου Διμοσίου Δικαίου, προσωπικού επί σχέσει ίδιωτικού δικαίου, περιλαμβάνεται άκροτάειτος παράγραφος κρίζουσα ότι "Ο προσληθάνόμενος άποδέχεται άνεπιφυλάκτως άπαντας τούς όρους, συμπεριλαμβανομένου καί τού περί πειθαρχικού δικαίου τοιούτου, τής παρούσης συμβάσεως".

7.- Έπό τό πνεύμα τής παρούσης, έχομεν τήν τιμήν νά παρακαλέομεν όπως παράσχητε τās δεούσας άδηγίας εις τούς υπ' όμως άρμοδίους διά τήν κατάρτισιν τών έν λόγω συμβάσεων, υπαλλήλους, καί εις τά υπό τήν άμετέραν έξουσίαν άγαγόμενα Νομικά Πρόσωπα Διμοσίου Δικαίου.-

Ο ΠΡΟΕΔΡΟΣ

Γ. ΣΦΕΡΟΠΟΥΛΟΣ

ΑΔΡΙΑΝΟΣ ΑΝΤΙ ΠΡΑΞΟΝ

Ο ΓΡΑΜΜΑΤΕΥΣ

Τ.Σ. (όπ.δου.)